

# Panadés Republicano

SEMANARIO DEL CENTRO DE UNIÓN REPUBLICANA

Insértense o no, los originales no se devuelven  
Los artículos se publican bajo la responsabilidad de sus autores - Anuncios y remitidos a precios convencionales

REDACCIÓN:  
SAN BERNARDO, n.º 4

ADMINISTRACIÓN:  
PLAZA JAIME I, n.º 11  
TELÉFONO 268

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:  
VILAFRANCA: 0'50 PTAS. MES  
FUERA: 2'00 TRIMESTRE  
Pago por adelantado.

Año XI

Vilafranca del Panadés, 30 de Junio de 1927

Núm. 537

Necessita, vostè, un  
**AUTOMÓBIL?**  
No deixi de provar el

## TALBOT

**Guanyador** en totes les curses en que ha pres part  
i dels Grans Premis Penya-Rhin i Autòdrom de Sitges

Desitja, vostè, un  
vehicle econòmic?  
Assagi l'automòbil

## CITROEN

Agent a Vilafranca i comarca: **JOSEP SIVILL** Prat de la Riba, 35 - Tel. 181

-SENYOR

Encara no ha provat l'es alvi VERITAT  
que representa comprar el CORTE per a  
son VESTIT a la

### PANYERIA SOLÀ?

De provar-ho, se'n convencerà.

Es confeccionen VESTITS de dril i de blaus  
per a mecànica, a preus baratíssims.

BOTIGA NOVA. — Plaça Jaume I, 15.

PER A LES SEVES ECONOMIES,  
no oblidin les senyores que la SABATERIA  
de J. Parera Rafols, Plaça de Jaume I, 11,  
construeix amb materials de tota confiança  
els CALÇATS de xarolina de color, darrera  
novitat, des de 20 a 22'50 ptes. el parell.

Mostres de la xarolina a la vista.

Impermullables,  
Paraigües, Bastons, Ombrel·les, Ventalls.  
Exit del ventall perfumador.  
CASA MERCADER: Plaça Constitució, 7.

Ginta Xina Llapiç carbó

Tubo pintura a l'oli

Id. id. a l'aquarel·la

### Impremta Santacana

Sant Joan, 5 - Teléfon 142

## Disponible

Aigua de Colònia i Rom de Quina,  
màxima qualitat, pel mòdic preu de  
2'50 pessetes litro.

Perfums, Polvos, Savons, totes les mar-  
ques del país i estranjeres.

CASA MERCADER: Plaça Constitució, 7.

Este número ha pasado por la Censura

director; i el notari D. Sebastià  
Parés Goncer, secretari general.

No cal dir que desitgem entu-  
siàsticament que la gestió dels  
esmentats consellers sigui profi-  
tosa, per al millor desenvolupament  
comercial de la nostra Banca.

La sospita Memòria està im-  
presa en una tipografia barcelo-  
nina, i com que no és la primera  
vegada que's dona aquest cas, i  
justament per les entitats finan-  
cieres o que exploten llur negoci  
en aquesta vila, avui que ve a  
tom i que l'espai ens ho permet,  
parlarem un xic d'aquesta, per  
nosaltres, falta de patriotisme.

I precisament és més de lamen-  
tar que siguin les entitats pura-  
ment vilafranquines, que dema-  
nen i necessiten l'apoi moral i  
material dels veïns locals per  
al millor desenrotll del seu ne-  
goci, les que, potser inconscient-  
ment, es distingeixin en donar  
treball a industrials forasters que  
tant se'ls hi endonaran, i en canvi  
perjudiquin o deixin d'afavorir  
als vilatans, que, pel sol fet de  
contribuir al progrés material de  
les al·ludides entitats, contruen  
un dret moral que haurien de  
tenir en compte els seus dirigents.

No pretenem, ni molt menys,  
coaccionar la voluntat d'altri;  
però és bo fer avinent, — i més  
en les actuals crisis de treball que  
s'estan passant, — que havent-hi  
a la nostra vila industrials que  
treballen a la perfecció les dife-  
rentes arts i oficis que comprèn  
el ram de construcció, és lògic  
que's procuri afavorir-los amb un  
xic més de consideració, puix si  
prenem per base el fascicle que  
motiva aquest comentari, no és  
cap cosa notable o delicada, que  
haurien pogut fer, tant o més bé,  
les impremtes locals.

Que un particular no miri prim  
en aquestes nimieses, està en el  
seu perfecte dret; però les entitats,  
ja siguin comercials, financeres  
o recreatives, tenen l'obligació,

el deure inel·ludible d'afavorir  
als seus associats o abonats, sem-  
pre que els puguin servir amb  
iguals o semblants condicions que  
els industrials forasters.

Perque, ben mirat, fins és ridi-  
col que s'encarreguin treballs de  
tan poca importància a persones  
estranyes; en la majoria dels  
casos sols és comprensible (i en  
això sí que voldriem errar-nos,  
perque fora més lamentable) que's  
faci amb l'afany d'obtenir una  
gratificació, que en definitiva va  
a càrrec de la mateixa entitat...

I aquest deure que reclamem,  
ens el dona el dret que sobre elles  
tenim pel sol fet d'afavorir-les  
quan, implorant l'apoi i el favor  
de tothom per a arrelar-se, toquen  
la fibra del patriotisme, sense que  
elles, un cop en marxa floreixent,  
es recordin dels que els donaren  
les mans en sos primers passos.

Confiam que una esmena pre-  
goni la bondat i desvirtuï aquesta  
falta de patriotisme comercial o  
material que avui hem constatat.

X. X.

## La II Exposició d'Art del Penedès

Vendrell - Juliol 1927

A mida que s'acosta la data de  
la seva inaugural, aquesta mani-  
festació artística que començarà  
el dia 10 del vinent Juliol, al  
Vendrell, va aixamplant-se triom-  
falment. Les obres remeses, així  
com les que s'esperen d'un dia  
al altre, concreten aquesta Expo-  
sició com la més important que  
aquest any haurà tingut lloc a la  
nostra terra. A més a més, dintre  
de la part retrospectiva s'han fet  
descobertes d'objectes d'una alta  
valor que faràn veritable sensació,  
podent oferir a la gent mostres  
inigualables de lo que fou el passat  
artístic català.

Del 10 al 31 de Juliol que serà  
oberta la Exposició, s'ha orga-  
nitzat una sèrie de festes, com  
conferències a càrrec de persona-

## El patriotisme (?) d'algunes entitats vilafranquines

El Banc del Penadés ha tingut  
la gentilesa de trametre'ns la  
Memòria anyal corresponent al  
sisè exercici de sa fundació, en  
la qual es detallen minuciosament  
els estats de comptes de les ope-  
racions realitzades en el seu de-  
curs, i de quins actiu i passiu es  
dedueix un superàvit de pessetes  
37.982'05, i d'aquestes, 28.000  
són destinades a repartir el divi-  
dent als seus accionistes, i les  
restants a cubrir altres atencions  
del Banc.

El Consell d'Administració que  
regirà els seus destins durant el  
corrent exercici de 1927, està in-  
tegrat pels següents senyors, tots  
ells dignes del seu càrrec:

D. Antoni Galtés Mainé, presi-  
dent; D. Joan Ribera Ribera,  
vis-president primer; D. Pere  
Martí Catasús, vis-president se-  
gón; D. Lluís Berger Dussourd,  
tresorer; D. Ramón Tomás Esta-  
lella, vis-tresorer; D. Antoni Mit-  
jans Santacana, secretari; don  
Josep M.ª Feliu Olivella, vis-  
secretari; D. Josep M.ª Feliu,

Necessita, vostè, un  
**AUTOMÒBIL?**  
No deixi de provar el

# TALBOT

**Guanyador** en totes les curses en que ha pres part  
i dels Grans Premis Penya-Rhin i Autòdrom de Sitges

Desitja, vostè, un  
vehicle econòmic?  
Assagi l'automòbil

# CITROEN

Agent a Vilafranca i comarca: **JOSEP SIVILL** Prat de la Riba, 35 - Tel. 181

litats pairals, concerts per artistes penedesencs, sobretot un d'ells que convertirà el camí del Vendrell en un romiatge, per la valor dels seus executants. Oportunament donarem la llista d'aquestes festes culturals.

L'entusiasme i les demostracions d'efusió que rebem d'arreu, fan esperar que dels dies 10 al 31 de Juliol, les seleccions catalanes passaran hores d'alt gaudi a la vila del Vendrell.

## Teatres i Cines

### Casal

Un èxit, i ben merescut, obtingué el diumenge a la nit, «Fidelitat». No moltes vegades veiem sortir del teatre un públic tan satisfet com contemplàrem el passat diumenge. I és que 'ls magnífics personatges del vigorós drama d'En Segarra i la interpretació que 'ls hi dona la companyia Vila-Davi estan tan íntimament compenetrats, que l'espectador, alhora que admira l'excelent treball dels artistes, se encanta i s'embadaleix escoltant aquells versos sublimes amb què'l poeta ha hermo-sejat encara més la seva obra.

En Pius Daví, en «Fidelitat», encarna el tipus millor que li hem vist. El coneixiem com a actor excel·lent; però admirant-lo en el final del primer acte, el veiem d'un salt col·locar-se a la primera rengla de les grans figures del teatre. Per cert que, en aquest passatge, el públic no sabé fer-li prou justícia, tributant-se-li tan sols uns vulgars aplaudiments, en lloc d'una ovació espontània i entusiasta.

En l'acte segon comensarem a veure el treball de la senyora Vila, en la escena entre els tres primers personatges de la obra i en el diàleg entre ella i l'«hereu Valentí», are replicant enèrgicament al desbordat orgull, are esdevenint sumisa, resignada i digna a les bofetades, als cops de tralla i demés continuades brutalitats d'aquest, el seu marit.

Però ón culmina el treball d'aquesta actriu és en l'acte tercer, portat tot entre ella i el notable galán senyor Cumellas, fins arribar al desenllaç de l'obra, quan la bona «Elvira» entona aquell himne, al amor maternal, interpretat i dit amb tanta tendresa, que fins vegérem conmour's la mateixa intèrpret, brollant-li unes quantes llàgrimes. La senyora Vila fa carn viva del sublim poema que l'autor ha posat al final de l'obra i les llàgrimes de l'actriu s'encomanen al públic, que, no poguent-se aguantar més, li tributa una ovació xardorosa, definitiva...

Cal elogiar també el treball del senyor Cumellas en el «Segimond», que sobresurtí en els actes segon i tercer, ajudant eficaçment als dos primers intèrprets i

compartint amb ells els merescuts aplaudiments.

Els demés artistes no feren més que arrodonir el conjunt.

En resum, «Fidelitat» és un joíell més que cal afegir a la rica corona del Teatre Català.

A la tarda va representar-se «La Puntaire», amb el mateix repart i amb igual èxit que'l passat 18 d'Abril, en que aquesta companyia ens la donà per primera vegada.

### Principal

Com sempre que han actuat aquí les germanes Navarra, dissabte i diumenge acudí un públic nombrosíssim a totes les sessions.

Les simpàtiques artistes complasqueren als seus admiradors oferint per complet tot un nou repertori de cançons, couplets i sardanes, interpretant divinement aquestes últimes i sobressortint «El cavaller enamorat».

Del demés repertori ens agradà extraordinàriament «Tango prohibido», cantat amb una justesa i un sentiment dignes del millor el·logi.

Resultà bonica la pel·lícula «Amores de nina» i molt celebrada la còmica «El tránsito es una barbaridad».

«Hojas de parra», projectada ahir, ha obtingut l'èxit que s'esperava.

Dissabte i diumenge vinents, dugues extraordinàries pel·lícules: «Huelga de esposas» i «Juramento olvidado».

## Nou horari de TRENS

(1 Juliol a 30 Setembre 1927)

| Surtida de Vilafranca | Arribada a P. Gracia  |
|-----------------------|-----------------------|
| 5'36                  | 7'49                  |
| 7'20                  | 8'45                  |
| 8'35                  | 9'57                  |
| 11'33                 | 12'50                 |
| 13'40 *               | 15'15                 |
| 17'59                 | 19'16                 |
| 19'46                 | 21'24                 |
| Surtida de P. Gracia  | Arribada a Vilafranca |
| 4'04                  | 6'25                  |
| 7                     | 8'46 *                |
| 9'12                  | 10'41                 |
| 12'48                 | 14'18                 |
| 15'03                 | 17'09                 |
| 17'54                 | 19'19                 |
| 19'15                 | 20'47                 |

(\*) El tren que arribarà a nostra vila a tres quarts de nou, continuarà fins a St. Vicents, on parará; i el que passarà per Vilafranca a la 1'40, procedirà de Sant Vicents; establint-se així un servei que feia temps que les necessitats de la ràpida comunicació entre les poblacions del trajecte reclamava. Ara convindria que se establís el bitllet reduït d'abans Vilafranca-Sant Vicents, en la temporada dels banys.

## En broma i en seriò

¿«Verbena» de què?

*La vigília de Sant Pere  
fou d'allò més avorrida,  
entre l'aire humit que feia  
d'estar núvol tot el dia  
i aquella estesa de gossos  
que, víctimes de la estrignina,  
feien semblar Vilafranca  
més que la vila bonica  
que avui pretenem, un poble  
dels d'allà a la Cafreria...  
Sense volgué' un exclamava:  
—Ja us dic jo ¡quina vigília!*

*I després, ai, la «verbena»  
no 'n fou pas poc d'avorrida!...  
A cada lloc que un anava  
per tot arreu s'avorria.*

*A la Rambla sols cremaven  
cinc bombetes esmortuïdes  
i als cafès veïen les taules  
sols voltades de cadires!*

*Un amic ens assegura  
que en el Casal hi ha barrila:  
que al jardí's ballen sardanes  
i que a dins hi ha una orquestrina.  
Mes, tot plegat, res, romansos:  
una festa feta a dintre  
amb molts músics que tocaven  
i poc soroll de musica.*

*A l'últim determinarem  
ficar-nos a dintre el cine  
de cal Bolet, on hi feien  
«Hojas de parra», la cinta  
que per ser plena de gràcia,  
salau, irònica i fina,  
va fer de tots, vells i joves,  
la més suprema delícia...*

*I sortí d'això! Del contrari  
—com he dit—tant la vigília  
com la verbena,— a mi em sembla  
que hauria estat, doncs, més trista,  
més poca-solta, més tonta,  
més neula i més ensopida  
que un discurs del Nas-xerraire  
o un article d'En Cerrilla.*

BERNAT XINXOLA

## Casal de LA PRINCIPAL

Dijous, 7 de Juliol, a les deu:  
CONFERENCIA  
per CÉSAR MARTINELL,  
Arquitecte.

## DE SPORT FUTBOL

F. C. Güell, 0 - F. C. Vilafranca, 4

El partido celebrado ayer tarde en el campo local, en el que los contendientes se disputaban la adjudicación de una magnífica Copa cedida por un anónimo admirador de ambos clubs, fué en extremo interesante y competido y pródigo en jugadas de calidad, desarrollándose un juego de bonitas combinaciones, que satisfizo a la numerosa concurrencia.

En el primer tiempo el dominio fué casi alternado, y quizás con ligera presión de los locales, que solo pudieron marcar un magnífico goal, obra de Mascaró.

En la segunda fase se notó en los visitantes una depresión acentuada por no poder contrarrestar los avances rápidos de nuestra delantera e imposibilitados de seguir el tren fantástico que aquella les imponía; de lo cual se aprovecharon los locales para marcar los tres goals restantes por mediación de Cundet, Vía y Mascaró; amén de otros sustos mayúsculos que les prodigó Juvé con sus colosales y oportunos tiros al ángulo.

Arbitró acertadamente Marimón, y a sus órdenes, a las 5'45, se alinearon los equipos en esta forma:

«F. C. Güell»: Novas — Camps, Vilar — Pausas, Vendallós, Santamaría III — Santamaría I, Boronat, Quintana, Rodríguez y Valverde. Distinguióse el trío defensivo, los medios y los extremos.

«F. C. Vilafranca»: Neufrias—Llorens, Paulino—Domingo, Guasch, Ferré—Admetlla, Vía, Mascaró, Cundet y Juvé. Todos rivalizaron en la obtención de la victoria, destacándose Cundet, Juvé, Vía, Mascaró, Ferré, Llorens y el meta.

Inglés y Agustí no pudieron alinearse por estar lesionados, el primero en una mano y el otro en un pié.

El Vilafranca devolverá la visita a la Colonia Güell el día 25 de Julio.

\*\*\*

El partido del domingo entre un equipo mixto local y el primero del C. E. Vendrell, terminó con la victoria de los rojigualdos por 3 a 0.

\*\*\*

El próximo día 3 nos visitará el potente reserva de la U. S. de Sans. Reina gran expectación para presenciar este match, que se prevé competido, dada la valía de los blanqui-verdes.

KIK

C. D. Sitgetà, 1 - U. S. Vilafranca, 4

El match-desempate que el pasado domingo celebraron en el campo de los europeos, en Gracia, los equipos arriba apuntados y en el cual se disputaban el cambio de categoría, terminó con la victoria contundente de los bravos equipiers locales por 4 a 1.

Todo el encuentro fué de franco dominio de los unionistas, que se lanzaron con gran interés a la coesecución de la victoria, desarrollando todos una magnífica y acertada labor, presenciándose un bello partido a pesar de la innegable superioridad del equipo unionista.

El Sitgetà se vió impotente para contener la avalancha de los equipiers locales, viéndose obligado a replegarse a la defensiva la mayoría de las veces todos sus equipiers para contener el ataque de la ofensiva unionista y evitar sus deseos perforadores.

La primera parte terminó con el resultado de 2 a 0. A los cinco minutos de la segunda, el Sitgetà obtuvo mediante un «penalty» su goal del honor, y a continuación los unionistas obtuvieron dos goals más. Los del equipo vencedor fueron hechos por Roca (2), Cuscó y Redento.

Los suburenses se retiraron del campo de juego cuando aun faltaban 25 minutos para terminar el encuentro, ante el temor de una seria derrota y cuando la presión que ejercían los unionistas era más firme.

Cuidó del encuentro el colegiado señor Alvarez, con bastante acierto.

La alineación de ambos onces fué la misma que en el partido de Hospitalet.

\*

La falta material de espacio y tiempo nos impide reseñar el partido-homenaje a los campeones unionistas, que terminó con la victoria de los locales por 3 a 2.

## Noticias locales

El Municipio ha recibido del Sr. Calvin, ingeniero de la carretera de circuito, los planos de pavimentación de la de Barcelona a Tarragona en el trozo comprendido entre el puente sobre el Ferrocarril y la Cruz de San Salvador, el coste de cuyo presupuesto, que asciende a 270 000 pesetas, será abonado la mitad por el Estado y la otra mitad restante por el Municipio de nuestra villa y el vecindario de dicha vía pública, la cual comprende la calle de



# ADUANAL MASÓ Y PUJOL, S. A.

ADUANAS

AGENTES EMBARCADORES

PLAZA PALACIO, 11, ENT.º — TELÉFONO A 785

BARCELONA

CASA FUNDADA EN 1868

AGENCIAS EN LAS  
PRINCIPALES PLAZAS  
DE EUROPA  
Y AMÉRICA

SECCIÓN ESPECIAL  
DE EMBARQUES  
PARA  
AMÉRICA

Prat de la Riba, Rambla de Ntra. Señora, Rambla de San Francisco frente a la fachada del Cuartel de Caballería y la calle de Tarragona, hasta el final de la misma, donde tienen instalados sus respectivos campos de Fútbol las entidades Foot-ball Club y Unió Esportiva de Vilafranca.

Después de aceptada la dimisión que del cargo que en ella desempeñaba presentó el señor Montsarro, la Junta Administrativa del Hospital Civil de esta villa ha quedado constituida en la forma que a continuación se expresa :

Administrador, D. Jaime Gili Janer ; Vocal, Rdo. D. Joaquín Inglada, Pbro.; Tesorero, D. José Feliu Naudi, y Secretario, D. Juan Miró.

Procedentes de la República de Cuba, donde residen, han llegado a esta villa para pasar una temporada al lado de sus familias, nuestros compatriotas Narciso Güell Dalmáu y los hermanos Antonio y José Gili y Gili. Bienvenidos !

**Salón Peluquería J. ESTEFANELL**  
(Antigua CASA FARRERO)

Servicio rápido y esmerado  
Especialidad en el corte de cabello  
a señoras y señoritas.

Lociones de alta y selecta calidad  
**Sta. María, 9 - VILAFRANCA**

## JUAN MIRÓ

AGENTE para esta Villa y Comarca de las Compañías de Seguros

**LA PRESERVATRICE** (Accidentes)  
**LA NATIONALE** (Vida e incendios)

Despacho : **Fuente, 46** — Particular : **Rbla. Ntra. Sra., 47**  
**VILAFRANCA DEL PANADÉS**

## MOSAICOS

fabricados con cementos «LAFARGE»  
garantidos, dibujos nuevos.

PRECIOS ECONÓMICOS

AZULEJOS para arrimadores, cocinas,  
cuartos de baño, etcétera.

CEMENTOS DE TODAS CLASES  
ASLAND

**J. CORAL**

Rambla, 33 — Teléfono 104  
**VILAFRANCA**

### Para alquilar

Habitación amueblada en la Rambla de San Francisco, balcón a la calle, para uno o dos caballeros a todo estar o solo a dormir.

Para informes, diríjense a esta Administración o a la Imprenta del periódico.

Disponible

### Alquilaré patio

cubierto situado cerca de la Plaza de la Constitución.

Razón : En la Administración

DISPONIBLE

## Xampany BAQUÉS

Guardiola de Fontrubí  
(PENADÉS)

## Academia Mercantil MIRÓ

P. MIRÓ = DIRECTOR

Rbla. St. Francesc, 27, 2.ª - Teléfono 345 - Vilafranca

QUART ANY DE SA INSTAURACIÓ

Carrera comercial completa. — Ensenyament experimental.

Moderns sistemes. — Lliçons particulars i especials per a damiseles.

Horari : de 9 a 22. = *Classes generals* : Idioma Francès, de 14 a 15; Càlcul i Correspondència Comercial, de 19 a 20; Teneduría de Libres, per partida doble, de 21 a 22.

*Classes particulars* : restants hores.

## Fábrica de Seus i grasses en pans i barrils

alitat garantitzada per a carros - Elaborades amb seu pur de moltó

CASA FUNDADA L'ANY 1902

**MARTÍ PIQUÉ**

(FILL de SALVADOR PIQUÉ)

Despatx i Fàbrica :

Carrer d'Igualada, 66 - VILAFRANCA

## Agencia Ford Oficial

EL AUTO UNIVERSAL

**BAIXA DE PREUS**

**MODELS MILLORATS**

Carretera Tarragona, 47 - Teléfono 279

## M. FARRAN - Cirujano Dentista

Doctor en Cirujía Dental de la Universidad de Filadelfia (Prov. E. U. A.)

Visita : Jueves, Viernes y Sábado, de 9 a 1 y de 2½ a 6.

Domingos y días festivos, de 9 a 1

Rambla de San Francisco, 27, pral. - Vilafranca del Panadés

## HERMANAS MOGINO

(Antigua CASA ANGELINA)

Gran surtido en CORSÉS de todas clases  
Especialidad en la MEDIDA  
Elegancia y PRONTITUD en los encargos  
Plaza de la Constitución, 20 — VILAFRANCA

## PIANOS de Manubri i Teclat

FERRETERIA

## JOSEP MATA

PIANOS MANUBRI de tots els sistemes.

Repertori d'actualitat.

Preus reduïts.

Venda de Pianos de Teclat, nous, les millors marques:  
1.500 pessetes; pagats en 33 mensualitats, 1.650 ptes.  
Garantits. D'oasió, des de 500. Lloguers econòmics.

Extensa secció de

## FERRETERIA i VIDRES

EINES per a paletes, fusters, manyans,  
sabaters, carreters, boters, ferrers, etc.

i una infinitat d'articles per a la pagesia, menestrels  
i constructors d'obres.

Recepció directa.

Calitats excelents.



Estisores cullir raims i podar - Paletes  
i tota classe de ferramentes de tall, són les millors

## marca TORELLO

Les ferramentes de pagès s'arreglen per delicades que  
siguin. Especialitat en el muntat de navajes per afeitar.  
MAQUINES de TRINXAR FULLES de ferro verge,  
marca TORELLO, amb volant de 6 tallants, que no's  
trenca, les garanteix aquesta casa. Són les millors!

Santa Magdalena, 26

## ABONOS PUJOLA

Son los mejores y más económicos para los viñedos,  
árboles frutales y plantas de hortaliza y los únicos en  
España premiados con medalla de oro por la «Acadé-  
mie du Progres» de París. Único exclusivo repre-  
sentante en las comarcas de Panadés y Vendrell,  
J. SALVANY ALEGRE, Sta. Magdalena, 18 - Tel. 58

— La antigua  
SASTRERIA

# COLS

tiene para esta Temporada un extenso sur-  
tido de trajes de todas clases — Cort, 27

## Centre de Representacions

Sigurs socials de muntres CATALUÑA

Clínica de propietat

## Agència "L'ABEILLE"

Assegura incendis, accidents i vida,  
així com també el risc de les pedregades

Dipòsit del gran desinfectant

CREOLINA VILA

## Gabriel Valls i Ferrán

S. Bernat, 317-VILAFRANCA

## Jaime Parera Ráfols

CALZADOS hechos y a la medida. Variedad  
en modelos. Extenso surtido en calzado INFAN-  
TIL. — La casa que vende los calzados de  
caballero, cosidos, piel oscaría, a 20-90 ptas.



Plaza Jaime I, 11

Teléfono 268

VILAFRANCA DEL PANADES



## TRENCATS - Herniats

Si voleu obtenir la contenció i absoluta curació de vostres  
hèrnies per cròniques i rebels que siguin, consulteu an el  
especialista en les hèrnies Manuel Orpinell, constructor dels  
aparatos TRIPLE REGULADOR construïts exprofés per  
cada cas i forma que necessita 'l pacient. 20 anys de pràctica.  
Consultes i ensajos gratis, el segon i últim dissabte de cada  
mes, de 7 a 12, en la farmàcia J. Serrat, Cort, 1, Vilafranca,  
i els demés dies al TALLER i DESPATX de

M. ORPINELL, Montserrat, 14 - VENDRELL

# Disponible



Les Lámpares  
ZEPPELIN

són les millors

— Representant per  
aquesta comarca:

Joan Tomàs

Cort, 29 - Teléfono 133  
VILAFRANCA



Material elèctric de tota mena, amb descompte  
proporcional a instaladors - Bisuteria-Quincalleria

## Casa de Comidas y Bebidas - Antonio Cañis

(Antigua Casa LA PARRA)

Se admiten huéspedes a todo estar a precio  
módico. - Almuerzos, comidas y cenas por  
separado, económicos.

Rbla. San Francisco, 13 - Vilafranca

## Agencia Ferroviaria "PANADÉS COMERCIAL"

MANUEL GARCIA

Rambla de Nuestra Señora, 34

Recepción y entrega de expediciones: Tasa de talones

Tramitación rápida de los asuntos.

Si interviene Vd. en ferrocarriles, debe consultarnos

## FOTOGRAFIA NOVA

Ferrers, 24 - VILAFRANCA

Postals des de 3 ptes.—Reproduccions des de 5 ptes.

Treballs per aficionats — Treball acuradíssim

Ampliacions

Es retrata de nit

## LLOGUERS

Primer pis, baixos i pati

en punt cèntric de la població, propis per a indústria  
o establiment, entrada per dos carrers. Es cediran  
junts o per separat.

Raó: Rambla de Sant Francesc, 19

**IMPREMTA**

Enquadernacions: Litografia  
Trieromia: Gravats: Relleus

Carrer de S. Joan,  
fent a la  
Plaça de la Verdura

Jacinto Santacana i Parera

|                                                                                                                                          |                 |                                                                                                                                 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Esquelas<br>Mutuaries<br>Libres<br>Memorandums<br>Resistes<br>Talonaris<br>Programes<br>Cartells<br>Recordatoris<br>Tarjetas<br>Albarans | <p>TELEFONS</p> | Periódica<br>Sobres<br>Facturas<br>Menús<br>Prospectos<br>Paper de<br>cartas<br>Etiquetas<br>Numeracions<br>Membres<br>Catálogo |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## Posada FORNOS

Se sirven COMIDAS económicas

Se admiten HUÉSPEDES a todo estar  
y solo a comer — Trato familiar

San Pedro, 4

VILAFRANCA

## JOSEP VIVES BALANÀ

Rbla. Ntra. Sra., 39 - Tel. 203

VILAFRANCA DEL PANADÉS

Productes enològics - SOFRES

SULFAT de COURE - Primeres

matèries per a dobs - GUANO

compost per a patates i vinya

La Casa que ven en millors condicions de  
preu. — Garantia completa de graduació.